



ЕНИСЕЙСКАЯ СИБИРЬ

GRAND FISHING TOUR

\*DRAGONS OF THE PURE RIVER

ЕНИСЕЙСКАЯ СИБИРЬ \*

2 0 2 3 \_ 2 0 2 4

叶尼塞河是克拉斯诺亚尔斯克地区自然财富的骄傲和灵魂。只要亲眼见过叶尼塞河一次,就会明白它为何如此独特,没有任何东西可以与之相比。它是宏伟的!

## river

The Yenisei River is a special pride and soul of the natural wealth of the Krasnoyarsk region. Those who have seen the Yenisei once with their own eyes understand why it is so alone and there is nothing to compare it with. It is grandiose!





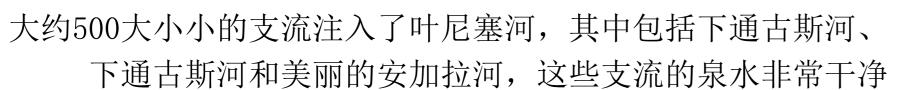


# **3487**

从萨彦山的大叶尼塞河和小叶尼塞河交汇处到北冰洋 沿岸,河流全长3,487公里。

The length of the river from the confluence of the Big Yenisei and Little Yenisei in the Sayan Mountains to the coast of the Arctic Ocean is 3,487 kilometers.

500



500 (approximately) large and small tributaries with perfectly clean spring water feed the Yenisei, including Nizhnyaya Tunguska and Podkamennaya Tunguska and the beautiful Angara







## 2580000

叶尼塞河流域及其支流面积258万平方公里

The area of the Yenisei River basin and its tributaries is 2,580,000 square kilometers

# 19800



每秒有 19 800 方米的水流入北冰洋。它是俄罗斯水量最大的河流,也是世界上水量第五大的河流。

19,800 cubic metres of water per second pour the Yenisei into the Arctic Ocean. It is the fullest river in Russia and the fifth largest in the world in terms of water discharge.





## 150

叶尼塞河口宽度为 150 公里,位于杜丁卡北部港口,远洋轮船可在此进港。

150 kilometres is the width of the Yenisei estuary at the northern port of Dudinka, where ocean liners can enter the port.





56 unique fish species live in the large and small rivers of the Yenisei. Among them are lenok, loach, sturgeon, sterlet, pike and, finally, the ruler of Siberian rivers, TAIMEN.







#### 泰加

它原始、丰富且美丽得令人难以置信。 这些都是难以到达且真正受到保护的地方。 这里几乎没有道路,最令人惊奇的地方只能乘坐直升机才能到达

# tayga

It is pristine, rich and incredibly beautiful. These are hard-to-reach and truly protected places. There are almost no roads here and the most amazing places can only be reached by helicopter.















ЕНИСЕЙСКАЯ СИБИРЬ <sup>\*</sup>

驯鹿是西伯利亚河流的主人,是史前动物的祖先,一直繁衍至今。作为一种寿命长达 50 年的食肉动物,它是河流的象征,也是河流的主要秘密。当然,它也是皇家战利品,是每个渔民的梦想!

#### taimen

The taimen is the master of Siberian rivers, an ancestor of prehistoric animals that has survived to this day. A predator living up to 50 years, it is a symbol of the river and its main secret. And, of course, a royal trophy, the dream of every fisherman!



鲑鱼喜欢干净、寒冷、水流湍急的河流。它是鲑鱼家族中最大的成员,体长可达 1.5-2 米,体重 60-80 公斤。

The taimen prefers clean, cold rivers with strong currents. It is the largest member of the salmon family, reaching 1.5-2 meters in length and 60-80 kg in weight.







与这样的鱼搏斗,即使对经验丰富的钓鱼者来说也是一场真正的较量,同时也是一种难忘的情感。用纺线也能钓到鲯鳅,但最有效的钓法是飞蝇钓,也被称为"皇家钓法"

A fight with such a fish is a real competition even for an experienced fisherman, but also unforgettable emotions. Taimen can also be caught by spinning, but the most effective fishing is fly fishing, which is also called "royal".



#### 地点:

通古斯卡-这是居住在这片土地上的人们对埃文基亚地区的称呼。距离著名的通古斯卡陨石坠落地点仅几百公里远的地方,就是古代迈古尔(MAYGUR)人的居住地。

# place

Tunguska – this was once the name given to this territory of Evenkia by the peoples who inhabited these lands. Just a few hundred kilometres from the site of the fall of the famous Tunguska meteorite is the site of our Maigur camp.



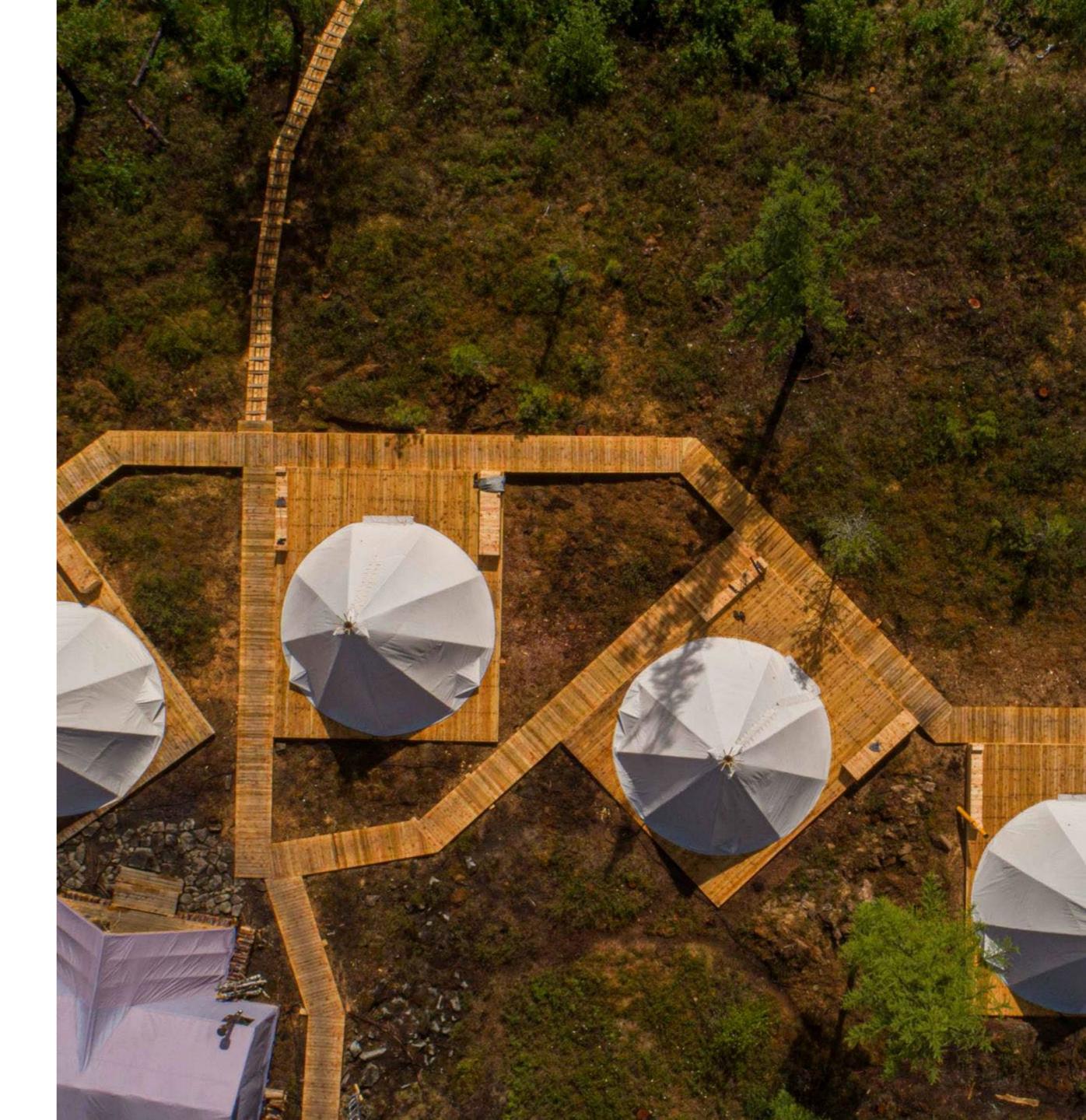


迈古尔(Maigur)是一个舒适的双人间:舒适的卫生间、淋浴间和洗脸盆。还有专门晾晒渔具和衣物的房间。传统的俄罗斯浴室可供客人使用。

Maigur is a comfortable double-occupancy accommodation: comfortable toilets, showers and washbasins. There are special rooms for drying fishing equipment and clothes. A traditional Russian bathhouse is at guests' disposal.

我们非常重视生态和对自然环境的尊重。度假村按照最严格的生态标准进行装备。任何东西都不能干扰当地动植物的千年生命。捕获的珍贵鱼类会被放生到河流中。

We pay great attention to ecology and respect for the natural environment. The site is equipped according to the strictest ecological standards. Nothing should disturb the millennia-long life of local flora and fauna. Fish of valuable species are released into the river.





为了前往人迹罕至但极具吸引力的垂钓地点,我们使用了五座罗宾逊 66 (Robinson 66)型直升机。 乘坐这样的直升机可以让您更加尽情地享受叶尼塞河令人惊叹的自然风光

In order to get to the most inaccessible and attractive fishing locations we use a five-seater Robinson 66 helicopter. A flight on such a helicopter will allow you to enjoy the amazing nature of the Yenisei even more.

我们特别引以为豪的是一家真正的泰加餐厅。我们非常重视旅游中的美食项目。

Our special pride is a real taiga restaurant. We pay a lot of attention to the gastronomic programme in our tours.





许多菜肴都是在火上烹饪的,这些地方的原住民几个世纪以来都是这样做的。菜单以鱼类和野味为主。用这里采集的浆果和草药制成的泰加茶总是新鲜热辣、富含维生素。

Many dishes are cooked over a fire, as the indigenous inhabitants of these places have been doing for centuries. The menu is based on fish and game dishes. Always fresh, hot and vitamin-rich taiga tea made of berries and herbs collected here.



#### 关于该项目

"纯净河之龙"是一个机会。一个在原始自然条件下享受完美舒适生活的机会,既不会破坏自然,也不会剥夺自己的常规生活方式。一个体验难忘的特殊探险的机会。品尝未曾品尝过的美食。游览许多人无法到达的地方。最后,也是最重要的一点是有机会捕捉地球上最神秘、最难以接近的生物之一。

# about the project

"Dragons of the Clear River" is an opportunity. An opportunity to enjoy perfect comfort in pristine nature without destroying it, but also without denying yourself the usual way of life. An opportunity to experience an unforgettable, special adventure. To taste unexplored dishes. To see places inaccessible to many people. Finally, and most importantly. The opportunity to catch one of the most mystical and inaccessible creatures on this planet.



# 他净河流之龙

GFT\_2024©